

Transport au Canada:

(*Voir: Interpellations*)

Transports. Loi nationale sur les:

(*Voir: Aéronautiques et la Loi nationale. . .etc.*)

Trône. Discours du:

(*Voir: Discours du Trône*)

U

Union des Républiques Socialistes Soviétiques:

(*Voir: Accord d'Helsinki*)

(*Voir: Rapports, décrets et autres documents déposés sur le bureau*)

Usage domestique et industriel de l'énergie solaire. Loi concernant l':

Bill C-309—1^{re}, 495. 2^e, différée, 507, 511, 514, 520, 543-44, 549. Débat et débat ajourné, 553. Différé, 557. Débat et débat ajourné, 562, 566. Débat, 571. Motion, en amendement, que le bill ne soit pas lu pour la deuxième fois maintenant mais que le sujet en soit déféré à Banques et commerce pour étude et rapport, débat, 571-72. Rappel au Règlement et décision du Président remise à plus tard, 572. Débat ajourné sur la motion, en amendement, 572. Différé, 576-77, 580, Bill C-309, décision, n'est pas un bill privé, 585-87. Motion, en amendement, débat et motion rejetée, (*Pour et Contre*), 587-88. Motion tendant à 2^e, sur *division*, 588. 2^e, sur *division*, 588. Motion que le bill soit déféré à Banques et commerce, débat, 588. Motion, en amendement, que la motion soit modifiée en retranchant les mots «banques et du commerce» en y substituant alors les mots «santé, du bien-être et des sciences», 588. Motion pour ajournement du débat sur la motion, en amendement, motion adoptée (*Pour et Contre*), 588-89. Motion, en amendement, débat et débat ajourné, 596-97. Différé, 601-02. Débat et motion rejetée, sur *division*, 612. Motion adoptée, sur *division*, 612.

(*Bill d'intérêt public—Membre du Sénat*)

Us et coutumes du Sénat et privilèges du Parlement:

Nomination du comité chargé d'étudier les, 13.

V

Vérificateur général du Canada et les matières connexes. Loi concernant le bureau du:

Bill C-20—1^{re}, 730. 2^e, débat et débat ajourné, 741-42. 2^e et déféré à Finances nationales, 747. Rapport sans amendement, 766. 3^e, 772-73. Sanction royale, 793-94. Chapitre 34.

Y

Yalden. Monsieur Maxwell F.:

Motion à l'effet que cette Chambre approuve la nomination de, comme Commissaire au poste des langues officielles pour le Canada, débat et adoption, 824.